

PL | Proszek do wyważania kół EASY BALANCE | Informacje dotyczące bezpieczeństwa: EASY BALANCE to proszek do wyważania kół przeznaczony do użytku profesjonalnego, niesklasyfikowany jako niebezpieczny według regulacji CLP. Produkt nie zawiera substancji PBT, vPvB ani zaburzających układ hormonalny. Zaleca się unikanie wdychania pyłu oraz stosowanie podstawowych środków ochrony osobistej, takich jak okulary ochronne w razie ryzyka kontaktu. Przy przypadkowym rozlaniu proszek należy zebrać, unikając generowania pyłu. Produkt jest stabilny w normalnych warunkach, ale nie należy go mieszać z silnymi kwasami, zasadami, środkami utleniającymi i redukującymi. Przechowywać w oryginalnych opakowaniach w standardowych warunkach. W przypadku kontaktu z oczami przepłukać wodą; przy spożyciu wypić dużo wody. Nie wymaga specjalnych środków transportu ani specyficznych warunków przechowywania.

EN | Wheel Balancing Powder EASY BALANCE | Safety Information: EASY BALANCE is a wheel balancing powder intended for professional use, not classified as hazardous according to CLP regulations. The product does not contain PBT, vPvB, or endocrine-disrupting substances. It is recommended to avoid inhaling dust and to use basic personal protective equipment, such as protective goggles, if there is a risk of contact. In case of accidental spillage, the powder should be collected while avoiding dust generation. The product is stable under normal conditions but should not be mixed with strong acids, bases, oxidizing, or reducing agents. Store in original packaging under standard conditions. In case of eye contact, rinse with water; if ingested, drink plenty of water. No special transport measures or specific storage conditions are required.

DE | Auswuchtpulver EASY BALANCE | Sicherheitsinformationen: EASY BALANCE ist ein Auswuchtpulver für den professionellen Gebrauch und gemäß CLP-Verordnung nicht als gefährlich eingestuft. Das Produkt enthält keine PBT-, vPvB- oder hormonell wirksamen Substanzen. Es wird empfohlen, das Einatmen von Staub zu vermeiden und grundlegende persönliche Schutzausrüstung wie Schutzbrillen bei Kontaktgefahr zu verwenden. Bei versehentlichem Verschütten sollte das Pulver aufgenommen werden, ohne Staub zu erzeugen. Das Produkt ist unter normalen Bedingungen stabil, sollte jedoch nicht mit starken Säuren, Basen, Oxidations- oder Reduktionsmitteln gemischt werden. In Originalverpackungen unter Standardbedingungen lagern. Bei Augenkontakt mit Wasser spülen; bei Verschlucken viel Wasser trinken. Es sind keine speziellen Transport- oder Lagerungsbedingungen erforderlich.

FR | Poudre d'équilibrage EASY BALANCE | Informations de sécurité : EASY BALANCE est une poudre d'équilibrage destinée à un usage professionnel, non classée comme dangereuse selon la réglementation CLP. Le produit ne contient pas de substances PBT, vPvB ou perturbateurs endocriniens. Il est recommandé d'éviter l'inhalation de poussières et d'utiliser un équipement de protection individuelle de base, comme des lunettes de protection en cas de risque de contact. En cas de déversement accidentel, collecter la poudre en évitant de générer de la poussière. Le produit est stable dans des conditions normales mais ne doit pas être mélangé avec des acides forts, des bases, des agents oxydants ou réducteurs. Conserver dans son emballage d'origine dans des conditions standard. En cas de contact avec les yeux, rincer à l'eau ; en cas d'ingestion, boire beaucoup d'eau. Aucun transport spécial ou condition de stockage spécifique n'est requis.

ES | Polvo de equilibrado EASY BALANCE | Información de seguridad: EASY BALANCE es un polvo de equilibrado de ruedas destinado a uso profesional, no clasificado como peligroso según las regulaciones CLP. El producto no contiene sustancias PBT, vPvB ni disruptores endocrinos. Se recomienda evitar inhalar el polvo y usar equipo de protección personal básico, como gafas de protección si existe riesgo de contacto. En caso de derrame accidental, recoja el polvo evitando la generación de polvo. El producto es estable en condiciones normales, pero no debe mezclarse con ácidos fuertes, bases, agentes oxidantes o reductores. Almacenar en su envase original bajo condiciones estándar. En caso de contacto con los ojos, enjuagar con agua; si se ingiere, beber abundante agua. No requiere medidas de transporte especiales ni condiciones de almacenamiento específicas.

NL | Poeder voor wielbalancing EASY BALANCE | Veiligheidsinformatie: EASY BALANCE is een poeder voor wielbalancing bedoeld voor professioneel gebruik, niet geassocieerd als gevaarlijk volgens de CLP-regelgeving. Het product bevat geen PBT-, vPvB- of hormoonverstorende stoffen. Het wordt aanbevolen om het inademen van stof te vermijden en basisbeschermingsmiddelen zoals een veiligheidsbril te gebruiken bij risico op contact. Bij accidentele morsing moet het poeder worden opgeruimd zonder stof te genereren. Het product is stabiel onder normale omstandigheden, maar mag niet worden gemengd met sterke zuren, basen, oxiderende of reducerende stoffen. Bewaar in de originele verpakking onder standaardomstandigheden. Bij contact met de ogen spoelen met water; bij inslikken veel water drinken. Er zijn geen speciale transportmaatregelen of specifieke opslagomstandigheden vereist.

IT | Polvere di bilanciamento EASY BALANCE | Informazioni sulla sicurezza: EASY BALANCE è una polvere di bilanciamento per uso professionale, non classificata come pericolosa secondo le normative CLP. Il prodotto non contiene sostanze PBT, vPvB o che alterano il sistema endocrino. Si consiglia di evitare di inalare la polvere e di utilizzare dispositivi di protezione individuale di base, come occhiali protettivi in caso di rischio di contatto. In caso di sversamento accidentale, raccogliere la polvere evitando la formazione di polvere. Il prodotto è stabile in condizioni normali, ma non deve essere miscelato con acidi forti, basi, ossidanti o riducenti. Conservare nella confezione originale in condizioni standard. In caso di contatto con gli occhi, risciacquare con acqua; in caso di ingestione, bere molta acqua. Non sono necessarie misure di trasporto speciali o condizioni di stoccaggio specifiche.

CS | Vyvažovací prášek EASY BALANCE | Bezpečnostní informace: EASY BALANCE je vyvažovací prášek určený pro profesionální použití, který není klasifikován jako nebezpečný podle předpisů CLP. Výrobek neobsahuje látky PBT, vPvB ani narušující endokrinní systém. Doporučuje se vyhnout se vdechování prachu a používat základní osobní ochranné prostředky, jako jsou ochranné brýle při riziku kontaktu. V případě náhodného rozliti prášek seberte a vyhněte se tvorbě prachu. Výrobek je stabilní za normálních podmínek, ale nesmí být míchán se silnými kyselinami, zásadami, oxidačními nebo redukčními činidly. Skladujte v původním obalu za standardních podmínek. Při zasažení očí opláchněte vodou; při požití vypijte hodně vody. Nejsou nutná žádná speciální opatření při přepravě ani specifické skladovací podmínky.

SK | Vyvažovací prášok EASY BALANCE | Bezpečnostné informácie: EASY BALANCE je vyvažovací prášok určený na profesionálne použitie, ktorý nie je klasifikovaný ako nebezpečný podľa nariadení CLP. Výrobok neobsahuje látky PBT, vPvB ani látky narušajúce endokrinný systém. Odporúča sa vyhnúť sa vdychnutiu prachu a používať základné osobné ochranné prostriedky, ako sú ochranné okuliare v prípade rizika kontaktu. Pri náhodnom rozlitaní prášok pozbierajte a vyhnite sa tvorbe prachu. Výrobok je stabilný za normálnych podmienok, ale nesmie sa miešať so silnými kyselinami, zásadami, oxidačnými ani redukčnými činidlami. Skladujte v pôvodnom obale za štandardných podmienok. V prípade kontaktu s očami vypláchnite vodou; pri požití vypite veľa vody. Nie sú potrebné žiadne špeciálne opatrenia pri preprave ani špecifické skladovacie podmienky.

HU | Kerékkiegyensúlyozó por EASY BALANCE | Biztonsági információk: Az EASY BALANCE egy professzionális használatra szánt kerékkiegyensúlyozó por, amelyet a CLP szabályozás szerint nem minősítenek veszélyesnek. A termék nem tartalmaz PBT-, vPvB- vagy endokrin rendszert zavaró anyagokat. Ajánlott elkerülni a por belélegzését, és használni alapvető egyéni védőfelszerelést, például védőszemüveget a kontaktus kockázata esetén. Véletlen kiömlés esetén a port össze kell gyűjteni, kerülve a porképződést. A termék normál körülmények között stabil, de nem keverhető erős savakkal, lúgokkal, oxidáló vagy redukáló szerekekkel. Eredeti csomagolásban, normál körülmények között tárolandó. Szembe kerülés esetén öblítse ki vízzel; lenyelés esetén igyon sok vizet. Nincs szükség speciális szállítási intézkedésekre vagy tárolási feltételekre.